

تورک یوردی

74
4

ناشری : تورک یوردی

مدبری : آق چوره اوغلی یوسف

۱۳۳۱ صانی ۸ ۱۸ حزیران ۱۳۳۱ ییل ۴ جلد ۸ صانی ۸۶

بر رابطه وارد ، بلکه قان اعتباریه فرقلر ، اختلافربیله موجوددر . قومیتلرک شیمدی به قدر یاشامش اولدقلری تکامل دوره لرندن . بریسنده ، لسان ، کرک شخص ایچون ، کرک جماعت ایچون دها آز بر اهمیتی حائر اولابیلیردی . بو دوره ملت کتله سنک هیچ بر حقه صاحب اولمادینی ، تمامیه آنغاریه جی کچیندیکی وینه تمامیه کوچوک بر اقلیتک بتون اقتداره تملک ایتدیکی بر تارینخده ایدی . بو آلاچاق شرطلرده یاشایان انسانک ، اساساً لسانده احتیاجی یوقدی . حقیقتده لسان اونک نه سنه یارایه جقدی ؟ اک زیاده فقیر و آغلایان قلبه سنده ایکله مکه ، محیطی ، انسانلری تلمین ایتمکه ، یاخود بشرک سفالت و حرارت تاریخی اوقویان بر جمعهده قاباجه لطیفه لر یایمغه یاراردی .

او ، عینی لسانی تکلم ایدن کوی آرقاداشلرندن باشقه هیچ بر کیمسه ایله تماس کلزردی . اجنبی بر مملکته کیتمک ، یاخود اجنبی بر مسافر آلمق ده اساساً عرفده یوقدی . حکومت آلتی بر قیر باجدی . بو قیر باجک لسانی ، قاعده به لغته کیر مزردی . عدالت صد دنده کندی کوچوک حققی آرایان انسان ، قلبک دولغو نلغنی حاکمک حضورنده یاشایان بر سوزله ، بوشالتا مازدی ؛ طاشیرا مازدی . اداره ، تابعلرله آکلاشمغه تنزل ایتزدی .

یتیمدی

*
* .

سر خوشالغه قارشی

شریعتک جمعیه فائده لی امرلرندن بلکه برنجیسی مسکراتی منع ایتمه سیدر . « مسکرلرک هیمی صرامدر ، دیهرک ، شریعت جمعیه ضررلی بر چوق حاده و حاللرک اوکنی آلمق ایسته دی . اسلامک اجتماعی تشکیلاتی بو کون خیلی گوشه مش اولدینی حاده ، یینه دنیاده اک آز مسکرات قوللانیلان محللر ، مسلمان مملکتلریدر .

چنکیزک یاساسنده انسانی سرخوش ایدن ایچکیلری ایچمک یاساقدر . چنکیز کندیسی صو ایله سود و قیزدن باشقا برشی ایچمه مشدر . تورکلرک

بر آراق بوتون آسیانی ضبط ایدہ بیللمہ لرینک بر مهم سببی ده، هیچ شبہ یوق کہ مسکرات قوللانمہ ملریدر .

رومالیر اوتوز یاشدن اول ارککلره وعلی الاطلاق قادینلره شراب استعمالی منع ایتشلردی . حتی بر زوجک شراب ایچن زوجہ سنی اعدامہ بیلہ حق واردی . بودہ دیگر بر فاتح وناظم قومک مسکراتہ نظری کوستربر . عثمانلی سلطنتی حقوقی، سیاسی واجتماعی تشکیلاتی شریعت ، یاسا وروما قانونلردن آلمشدر .

شرق اسلامیدہ شریعت ویاسانک صاغلام ویاشادیعی امرلرینہ ، ایراتک بوزوق وچورودوجی شعر وفلسفہ سی متادیآ زهر شریفتہ ایتمشدر؛ شرک، حکمتک ، ظرافتک ممثلاری متصل میدن، میخانہ دن، میخانہ جیدن بحث ایتش طورمشلردر . بر آراق عثمانلی جمعیتمده بر انسانک شاعر اولہ بیللمک ایچون مطلقا بیس میخانہ لرك کوبلری آلتندہ اویومہ سی شرط ایتش !
بونکله برابر، الله شکر ایتلی کہ شرقده جشید، ناک آریته غلبه چالامشدر...

صوک زمانلرده بشرک فردآ واجتماعاً سختی قورومق، سعادتی مهما ممکن تأمین ایتک ایچون ذهنلری چوق یوران غرب علماسی ، مسکرات ، کتول مسأله سیلده پک چوق اوغراشمشله ونهایت کتولی مشروباتک عمومیت اوزره فردہ وجمعیته مضراولدیغنه متعدد طب وحفظالصحه قونفرملرنده قرارویرمشلردر؛ معین بر خسته لغه قارشى طیبیک رچته سیله آلینه جق مقداری معین و محدود کتولدن غیرى مسکراتک استعمالی انسانہ مطلق برصورتده مضردر . ضرر ، صحتی، اجتماعی، اقتصادی اوله رق بر قاج قسمه آیریلہ بیلدیکی کبی، هربرقسی ده اوزون اوزادی یه تفصیل اولته بیلیر . بزجه شو کونلرده اک زیاده خاطرله جق جهت ، بر جمعیتمده مسکرات قوللانمہ نك درجه انتشاریلہ محاربه لرده درجه موفقیتک مناسبتی مسأله سیدر . بر قاج کون اول، عثمانلی اردوسنک صحتیه اموری درایت و مهارتله اداره ایدن مستعد و غیور امرای صحتیه مزدن بر ذات ، چناق قلعه مدافعه سندن بحث ایدرکن ، بو محاربه نك ده بر سیکیر محاربه سی

اولديغنى وسيگير محاربه سنده عثمانلى نفرى جهان حربنه اشتراك ايدن بر چوق
ملتلك نفرلى آراسنده برنجيك قزانديغنى، چونكه اكمدهش مى صاغناقلىرى
آلنده قالان قطعاتده بيله عصبي وروحانى خسته لقلك همان هيچ مشاهده ايديلمديكى،
سويليوردي .

— سبى ، اقدام ؟

— حمد اولسون ، كئول استعمالى مملكتمزده انتشار ايتمه مشدر .

جهان حربى باشلار باشلاماز ، روسيه ، دنياده اك چوق كئول استعمال
ايدن واك بويوك وارداتى مسكرات ويريگسندن آلان روسيه ، بوتون مملكتنده
كئولك صاتيلمه سنى ، آليمه سنى ، قوللانيلمه سنى منع ايتدى . بو تدبير باندده
طوپاللايه طوپاللايه كيتديسده ، بر ايكي آي ايچنده قوترباندوينى $10\% \cdot 5\%$.
اينديره جك قدر مؤثر اولمش اولديغنى غزتلر يازدى . بوندن روس خزينه سى
مليارلرله ضرر ايتدى ، فقط خلق قزاندى ، اكر بو تدبيره توسل ايديلمه مش
اولايدى ، بلكه روس اوردوسنك سيكرى دها اول چوزولور ، كورديكمز
قدر بيله مقاومت ايدمه مش اولوردى . روسيه ده كئول يالكز اوردويه دكل ،
بوتون اهالى به منع اولمشدر . ديكر محارب اوردولرك ، اكر ايسنده كئول
بوكون ياساقدى . عثمانلى اوردوسنده ، شريعتك امرى ، تورك غننه سنك
دواميله ذاتاً داء الكئول يوقدر . مع مافيه بوتارينخى كونلر يمزده نهدن كئولك
بوتون عثمانلى مملكتنده ياپلمه سنى ، صاتيلمه سنى ياساق ايتمه لم ؟ روسيه نك موفقيتله
تئوج ايدن تدبيرى ، بو ممنوعيتك برخيال اولمايه جغنى اثبات ايدور .

بزده مسكراتك منى ايچون اوتة دنبرى بعض طبيبارك ارشاداتده بولندقلىرى
بيايورز . امراض عصبيه وروحانيه متخصصى معلم تحصيله راسر بى افدى ايله
دوقور . يوسى اسماعيل مقي بى افدى ، انسانلرى وبالخاصه وطنداشلىرى
چوق سوه رىك ، چوق آجيه رىك كئول عالينه حرب آچان طبيبارك ايلك
صفنده درلر . سرخوشلغه قارشى يورويه جكلر ايچنده اك زياده بولمه لرى ايجاب

ایدن برصنّفده روحانیلریمز، تعبیر دیگرله علمای دینمزدرد. اسلام دین علماسی، اجتماعی وظیفه لرینک ایفاسنده دیگر ادیان علماسیله مسابقه ایتلیدر. نورالفکر صاییلان علمامزك مروج افکاری اولان «سبیل الرشاد» مجموعه سنك صوك نسخه لرندن بریسندنه (۷ مایس ۱۳۳۱) دوكتور اسماعیل حق بکك تشبیه اوزرینه سرخوشلق علینه بر مقاله یازیلش اولدیغی سونجمله کوردك. بعض اجتماعی مسأله لرك حلنده نقطه نظرلریمز خیلی آریلیورسده ، «سبیل الرشاد» ك كنول علیهنده کی افکارینه تماماً مشترکز . ظنمزجه محترم رفیقمز، اك جوق مشغول اولمسی اقتضا ایدن برمسأله بی اشته شمدی قاورامشدر. وبو مسأله بی شریعت موافق بر طرزده حل ایتدیرنجیه دکی نندن بر اقاملی، جداً فکر تمقیب صاحبی اولدیغی بالفعل اثبات ایتیلیدر. مقصده ظفر ایچون ، شریعت خزینه سندن نه قدر قیمتمدار سلاحر بولوب چیقارده بیله جکدر ..

دوكتور اسماعیل حق بکك همیله بالکمز انطالیده مسکراتك منی کفایت ایتمز . غایت ای ، ساده مقنع یازیلش بیاننامه لرله ده ایش بیتمز. واقعا بونلرك تأثیرلری یوق دکدر . اوروپاده كنول علیهنده قورولان جمعیتلر خیلی ایش کورمشلر ، اسقاندیناویا ، فنلاندیا کی اهالیسی حیدن زیاده عقله حرکت ایدن مملکتلرده بر جوق میخانه لرك قیامه سنه دامالکئولك محسوس بر درجه ده اکسیلمه سنه موفق اولمشلردر . فقط سرخوشلقه دادانش بر آدمی کوتو خویندن اقناع وارشادله کچیرمك جوق زوردر ، منع وزجر ایستر ، بونیده آنجق حکومت یاپاییلیر . وطنداشلری آره سنده بر رسول قدر اعتبار قزانان طولستوی یکریمی اوتوز سنه لك ارشادیه ایکیوز کشی بی ایچمکدن وازکچیردی ایسه ، روس حکومتك یاساغی یکریمی اوتوز کون ایچنده ایکیوز میلیون آدمی ایچمکدن منع ایده بیلیدی ..

عثمانلی حکومتك مسکراتی یاساق ایتمه سنه ممانعت ایده جك هیچ بر جدی ملاحظه اولمه سه کرکدر: مسکراتدن آلدیغی رسوم يك جزؤبدر. شراب، راقی، قونیاق، بیره یاپارق، ساتارق پاره قازانان بر تورک و مسلمان تبعه - آغری یوزلی راغب بکمیدر، پاشامیدر ، نهدر ؟ اشته او ذاتدن باشقه - بر تورک و مسلمان

عثمانی بیلیمورز ... دیکر تبعه یه کلنجه، اونلر ایچونده بیکلرجه دیکر صنعت و تجارت یوللری هپ آچیق طور یور ...

بو حالده، مقدس جهاد حرمتنه، خلقی سوون عثمانی حکومتندن بومصیب تدبیرک تطبیقی رجا ایتکده ظن ایدرز که حقلی یز .

بو یوک آطه ، ۷ حزیران ۱۳۳۱

آق چوره اوغلی یوسف

بازدقریه صکره — بو مقاله من دیزیلدکن سوکره ۹ حزیران تاریخی غزتهلرده استانبول مرکز قوماندانلغک منع مسکراته داتر واستانبوله مخصوص امری اوقودق و پک موافق بولدق. فقط بز بونک یالکز استانبوله و یالکز چوق ایچنلره انحصار ایتمه منی ایدرز. یوقاریده یازدیغمنز کی عمومیتله ممالک عثمانیه نکه هر طرفنده بو زهرلی ماده نکه بسبتون ایچلمه سی و یاپیلوب صاتیلمه سی منع اولنه بیلیر طئنده یز .

آ. ی.

بو یوک حکایه

بابر خان

مترجمی خالده ادیب

مهری : فلورا آناسیل

باشی ییل ۳ - جلد ۶ - صای ۹ دودر

— آچیق و بوش قوللرم، قیوریلان پارماقلم آراسنده ازینک غنچهلرده برشی کوردم . بنم اوزرنده یاتدیغ پک اسکی بر مزار اولمالیدی که سوسنلر اورولمش بر حصیر کی حقورده کی اولوی اورتک ایسته یورلردی . چونکه قویونلر، وروز کارلر او آچیق یوکسک یرده طوبر اقلری قالدر مشلردی . بنم کوردیکم بر بلور کاسه ایدی . بلکه او اولوی کومرکن قوللانلش واونو - دولمشدی . بلکه ده مأیوس بر عاشق ایلک کدرینک شدتنده کوز یاشلری